

# SHARP



## Pro-Flex 洗衣護理系列 除垢抗菌 深入潔淨



SHARP 始創於日本，如今已在全球取得巨大發展。

秉持「誠意及創意」的意念，用獨一無二的科技智慧及世界級的專利技術，持續為您打造美好生活的原點，承襲百年匠心的精神，為您開啟更美好的新生活。

SHARP 將繼續秉承這些理念，通過不斷向市場推出創新且新穎的產品，對社會作出有意義的貢獻，同時為用家帶來更優質的生活逸趣，創造更多「驚喜」與「感動」。

Sharp has a history of creating market demand by coming out with original, innovative products that make people's lives richer and their work more efficient.

From Sharp's humble beginnings in Japan, Sharp has expanded its business across the globe, in the process amazing and capturing the hearts of people with products created through the company creed of 'Sincerity and Creativity'.

Sharp will continue doing what is both its mission and its joy; provide products and technologies that help to make society a better place and create more "surprise" and "movement".

## 目錄

品牌簡介 Brand Introduction	02 - 03
洗衣程序及優點 Features and Programs	04 - 09
前置式蒸氣洗衣乾衣機 Front Load Washer Dryer	10
前置式蒸氣洗衣機 Front Load Washer	11 - 13
詳細規格 Specifications	14 - 15



# 蒸氣洗滌 抗菌防敏 深層潔淨



Sharp 全新 Pro-Flex 前置式蒸氣洗衣機系列設有不同的蒸氣選項，可全面抗菌防敏，深層潔淨衣物上的頑固污漬。

Sharp new Pro-Flex front load steam washer series is equipped with different steam options. Steam can evenly deeply ingrained dirt. It also helps with anti-allergy and bacteria removal.



## 洗衣選項 Washing Option

### 蒸氣洗滌 Steam Function

不論衣物量多或少，同樣都能享受蒸氣洗滌的好處。透過於洗衣程序後加入約 60°C / 90°C 的蒸氣以充分滲透衣物纖維，有助撫平衣物皺褶，讓您的衣物得到更全面的清潔，同時變得柔軟舒適，守護您和您家人的健康。

Steam Function can be used regardless of the amount of laundry. The 60°C / 90°C steam phase will be added at the end of the washing program. The steam function can reduce hard wrinkles and fully penetrate every fiber of the cloth.

## 洗衣程序 Washing Programs

### 除菌清潔 Hygiene Program

針對比較骯髒的衣物，蒸氣洗滌有助打開衣物纖維，清潔劑深入滲透，加入預洗程序，全面提升清潔效能。

Washing heavily soiled clothes with hygiene program can perfectly spread every fiber of the clothes and penetrates deep into the fibers. Improving more effective cleaning performance by adding prewash program.

### 防敏呵護 Anti-Allergy Program

呵護您與家人的衣物，透過加入蒸氣及額外過水，有效去除超過 99.9%\* 細菌及致敏原，時刻安心。

By adding steam and extra water, it can effectively remove more than 99.9%\* bacteria and allergen, maintaining health for your family.

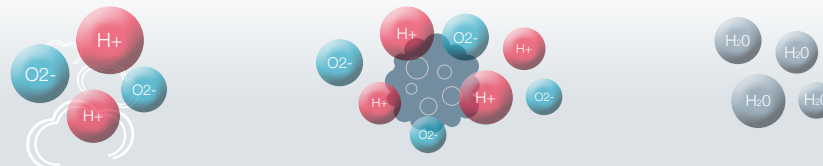
\* 根據家用電器研究院 CHEARI 的細菌和過敏原（塵蟎）測試結果  
Test results for bacteria and allergen (house dust mite) from CHEARI



## Plasmacluster 除菌清潔 創新洗滌技術 Plasmacluster Technology Cleaning Innovation

SHARP 獨創的 Plasmacluster 自動除菌離子技術，能同時釋放正負離子。透過釋放與自然環境相同的正負離子，於乾洗程序中有效抑制衣物上的異味、花粉和細菌及防止黴菌生長。

SHARP's original Plasmacluster technology\* by generating and releasing positive (H+) and negative (O<sub>2</sub><sup>-</sup>) plasmacluster ions that occur in nature. It effectively inhibits odor, pollen and bacteria on clothes and prevents mold growth during the dry cleaning process.



藉由等離子放電釋出正 (H+) 與負 (O<sub>2</sub><sup>-</sup>) 離子，離子被水蒸氣包圍並釋放於空氣中 Plasmacluster technology generates positive hydrogen ions (H+) and negative oxygen ions (O<sub>2</sub><sup>-</sup>). The Plasmacluster ions are surrounded by water molecules and are released into the air.

附着於衣物上的細菌病毒表面後，正負離子產生超強氫氧自由基 (OH)，從表面蛋白質抽取氫 (H) 後，在分解蛋白質徹底破壞細菌結構 The ions from hydroxide (OH) radicals are highly oxidising when they adhere to the surfaces of microbes on clothing, such as bacteria and viruses. They remove hydrogen(H) from the surface proteins, breaking them down.

離子作為不可見的水蒸氣返回空氣將抽取的氫 (H) 與氫氧自由基 (OH)，結合形成不可見的水蒸氣，淨化還原至空氣中。 The hydroxide (OH) radicals combine with hydrogen(H) to form water (H<sub>2</sub>O) which is returned to the air.

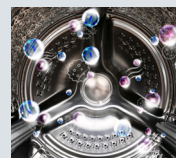
### 免沖洗的 Plasmacluster 技術 Plasmacluster technology with no rinse

於 DRY AIRWASH 程序中使用 Plasmacluster 技術，可在不用水洗的情況下，使衣物及床單被鋪重回清新狀態，並有效去除衣物上的異味和細菌及減少烘乾過程中的靜電。

Using DRY AIRWASH program with Plasmacluster technology can remove bacteria and odor for items which cannot be washed with water. Air-drying can also reduce static.

## 除菌・除臭 Bacteria & Odor Removal

### 除菌 Bacteria Removal



### 除異味 Odor Removal

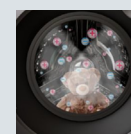


### 花粉護理 Pollen Removal



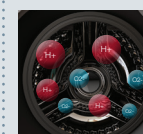
減少依附在衣物上的花粉。  
Removes pollen stains from clothes.

### 減少靜電 Reduce Static



減少烘乾過程中的靜電。  
Reduces static during the drying program.

### 滾筒清潔 Drum Clean



抑制滾筒內部黴菌和細菌的生長，保持滾筒乾淨。  
Prevents mold from growing in your drum.

\* 以上功能視乎型號。  
Above descriptions only apply to particular models.



## 特大全輕觸式顯示屏 靈活操控 Flexible Control with Large Touch Screen Control Panel

具簡約設計的全輕觸式特大顯示屏，清晰簡易顯示各種洗滌程序和選項，能享受直觀的觸控操作，顯示內容一目了然。

A full-touch display with a minimalist design that clearly and easily displays various washing programs and options. You can enjoy intuitive touch operation, and easy to see the indication.



## 無縫全平面機身設計 Elegant and Durable

洗衣機門蓋採用玻璃鏡面設計，按彈式洗衣劑盒和隱藏式門柄設計，形成無縫一體化的平面機身，為每個家居營造時尚摩登格調。

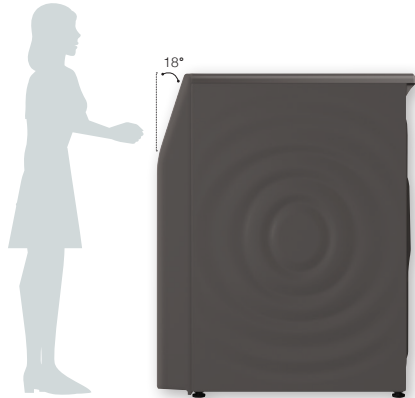
The seamless integrated body design, using the push-open laundry powder container, smoothly carved door handle and the door integrated in front surface. Creating fashionable and modern style for every home.



## 貼心人性化設計 User Friendly Design

Pro-Flex 前置式蒸氣洗衣機系列採用符合人體工學設計的 18 度玻璃鏡面板，適合人體的自然形態，讓您在顯示屏時無需彎腰，保持最舒適的洗衣體驗。

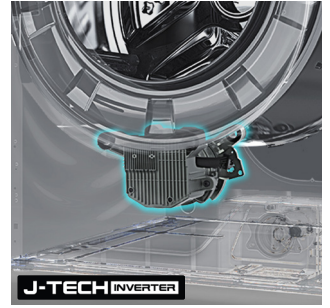
The Pro-Flex front load steam washer series adopts an ergonomically tilted glass control panel at 18°, allowing clear usability and visibility of the washer for you.



## J-TECH 日本變頻技術 J-TECH Inverter

與傳統摩打相比，可減少能源消耗達 47%，高效提升洗衣機的能源效率。

J-Tech inverter provides powerful and fine control by reducing energy consumption by up to 47% compared to conventional motors, and increasing the energy efficiency of washer.



## LED 滾筒燈 貼心方便 Drum Lighting

備有滾筒燈，避免將衣物遺留於洗衣機中，貼心方便。

The drum light lights up automatically when you open the door, so you won't overlook any laundry items.



## iF 設計獎 2021 iF Design Award 2021

SHARP Pro-Flex 前置式蒸氣洗衣機系列從 52 個國家近萬件的產品中脫穎而出，於 2021 年榮獲德國 iF 設計大獎，是世界四大設計獎之一。

In 2021, SHARP Pro-Flex front load steam washer series won the iF DESIGN AWARD in Germany, which is one of the four major design awards in the world.

\* 以上功能視乎型號。  
Above descriptions only apply to particular models.

## 一般洗衣程序或選項 Standard Laundry Programs & Options



### 香味洗衣 持久清新 SCENT

讓衣物上的香味更持久，保持清新度。

Keeps your clothes smelling fresh and clean for longer.



### 15 分鐘快洗 15mins Super Quick Wash

無需等待很長時間，可快速洗滌少量和輕度髒污的衣物，節省用電和水。

Finishes washing within 15 minutes which is suitable for washing slightly soiled clothing with short waiting time and saving energy.



### 深層清潔 Intensive

能有效地清洗中度或重度骯髒的棉織物。

Effectively cleans moderately or heavily soiled cotton fabrics.



### 預洗功能 靈活方便 Prewash

預洗功能適用於清洗重度骯髒的衣物，會在您選的洗衣程序開始前浸泡衣物以更有效清洗衣物上頑固的污漬。

Soaks your clothes before a wash cycle starts, helping to loosen up stains. It is suitable to wash heavily soiled clothes.



### 60 分鐘完成洗衣乾衣 Wash & Dry in one go within 60mins

只需 60 分鐘就可以完成洗衣和烘乾程序，能保持洗滌效能，為您迅速完成整個洗衣程序。

This program finishes washing and drying within 60 minutes. It is suitable for slightly soiled chemical fiber clothes.



### 烘乾功能 Dry Program

可根據衣物材質、衣物量和含水量來選擇適合的烘乾時間和程度，省去晾曬衣服的時間和空間。

Considers the material, moisture content and the amount of the clothes to select the suitable drying time and drying levels. It saves your time and space in drying.



### 寢具程序 Bedding

適用於洗滌床單、床單、被套等。

Suitable for washing bedspread, bed sheet, quilt cover.



### 羊毛程序 Wool

適用於洗滌可機洗的羊毛。

Suitable for washing wools that are machine washable.



### 添加衣物 Add Laundry

可於洗衣途中添加衣物，無須額外開機清洗。

It lets you add clothes during the washing cycle.



### 兒童安全鎖 Child Lock

在洗滌過程中，機門和顯示屏上的功能鍵會被鎖定以加強安全。

The door and all buttons on the control panel will be locked during the washing cycle for added safety.



### 預約啟動功能 Delay Start

讓您隨時設定洗衣機的啟動時間，最長可延時 24 小時，完美配合您的個人需要。

Allows you to select preset time by up to 24 hours, perfectly match your personal needs.

\* 以上功能視乎型號。  
Above descriptions only apply to particular models.

**ES-WD1050K-B**  
**前置式蒸氣洗衣乾衣機**  
**Front Load Steam Washer Dryer**



- 洗衣容量 : 10.5 公斤  
Washing Capacity : 10.5 kg
- 烘乾容量 : 7 公斤  
Drying Capacity : 7kg
- 最高脫水轉速 (轉 / 分鐘) : 1,400  
Max Spin Speed in rpm : 1,400
- 洗衣程序 : 15  
Washing Programs : 15
- 乾衣程序 : 1  
Drying Programs : 1

**功能**

- Plasmacluster 除菌清潔技術
- 蒸氣模式
- 蒸氣深層清潔程序
- 蒸氣防敏洗滌程序
- DRY AIRWASH 程序
- 滾筒清潔程序
- 15 分鐘快洗
- 60 分鐘洗衣乾衣

**獨特設計**

- J-Tech 日本變頻技術
- 無縫全平面機身設計
- 18 度特大輕觸式玻璃鏡面顯示屏
- 彈式洗衣劑盒
- 隱藏式門柄
- 滾筒燈

**體積 (闊 x 高 x 深):**  
598 x 850 x 680 毫米

**Functions**

- Plasmacluster Ion Technology
- Steam Function
- Hygiene Program
- Anti-Allergy Program
- DRY AIRWASH Program
- Drum Cleaning Program
- 15mins Super Quick Wash
- Wash & Dry in 60mins

**Features**

- J-Tech Inverter
- A full-touch display with glass mirror large panel
- 18-degree seamless integrated body design
- Push-open laundry powder container
- Carved door handle
- Drum Lighting

**Dimension (W x H x D)**  
598 x 850 x 680 mm

**ES-W850K-B / ES-W850K-W**  
**前置式蒸氣洗衣機**  
**Front Load Steam Washer**



- 洗衣容量 : 8.5 公斤  
Washing Capacity : 8.5 kg
- 最高脫水轉速 (轉 / 分鐘) : 1,200  
Max Spin Speed in rpm : 1,200
- 洗衣程序 : 10  
Washing Programs : 10
- 香港能源標籤 : 1 級  
HK Energy Label : Grade 1

**功能**

- 蒸氣深層清潔程序
- 蒸氣防敏洗滌程序
- 15 分鐘快洗
- 滾筒清潔程序
- 預約啟動
- 兒童安全鎖

**獨特設計**

- J-Tech 日本變頻技術
- 無縫全平面機身設計
- 18 度特大輕觸式玻璃鏡面顯示屏
- 彈式洗衣劑盒
- 隱藏式門柄

**體積 (闊 x 高 x 深):**  
598 x 850 x 560 毫米

**Functions**

- Hygiene Program
- Anti-Allergy Program
- 15mins Super Quick Wash
- Drum Cleaning Program
- Delay Start
- Child Lock

**Features**

- J-Tech Inverter
- A full-touch display with glass mirror large panel
- 18-degree seamless integrated body design
- Push-open laundry powder container
- Carved door handle

**Dimension (W x H x D)**  
598 x 850 x 560 mm

## ES-W700K-W 前置式蒸氣洗衣機 Front Load Steam Washer



- 洗衣容量：7 公斤  
Washing Capacity : 7 kg
- 最高脫水轉速 (轉 / 分鐘) : 1,000  
Max Spin Speed in rpm : 1,000
- 洗衣程序：10  
Washing Programs : 10
- 香港能源標籤：1 級  
HK Energy Label : Grade 1

### 功能

- 蒸氣深層清潔程序
- 蒸氣防敏洗滌程序
- 15 分鐘快洗
- 滾筒清潔程序
- 預約啟動
- 兒童安全鎖

### 獨特設計

- J-Tech 日本變頻技術
- 無縫全平面機身設計
- 18 度特大輕觸式玻璃鏡面顯示屏
- 彈式洗衣劑盒
- 隱藏式門柄

體積 (闊 x 高 x 深):  
598 x 850 x 510 毫米

### Functions

- Hygiene Program
- Anti-Allergy Program
- 15mins Super Quick Wash
- Drum Cleaning Program
- Delay Start
- Child Lock

### Features

- J-Tech Inverter
- A full-touch display with glass mirror large panel
- 18-degree seamless integrated body design
- Push-open laundry powder container
- Carved door handle

Dimension (W x H x D)  
598 x 850 x 510 mm



## 規格 Specifications



	前置式蒸氣洗衣乾衣機 Steam Washer Dryer		前置式蒸氣洗衣機 Steam Washer	
型號 Model	ES-WD1050K-B	ES-W850K-B	ES-W850K-W	ES-W700K-W
顏色 Colour	深灰色 Dark Grey	深灰色 Dark Grey	淺灰色 Light Grey	淺灰色 Light Grey
洗衣容量 (公斤) Washing Capacity (kg)	10.5	8.5	8.5	7
烘乾容量 (公斤) Drying Capacity (kg)	7	-	-	-
脫水轉速 (轉 / 分鐘) Spin Speed (rpm)	1400	1200	1200	1000
香港能源標籤 HK Energy Efficiency Label	-	Grade 1 級	Grade 1 級	Grade 1 級
香港用水效益標籤 HK Water Efficiency Label	-	Grade 1 級	Grade 1 級	Grade 1 級
J-TECH 日本變頻技術 J-TECH Inverter	•	•	•	•
<b>洗滌程序 Washing Programs</b>				
蒸氣除菌護理 Hygiene	•	•	•	•
蒸氣防敏護理 Allergy	•	•	•	•
棉質衣物 Cotton	•	•	•	•
節能衣物 Eco	•	•	•	•
15 分鐘快洗 15' Super Quick Wash	•	•	•	•
過水 + 脫水 Rinse+Spin	•	•	•	•
羊毛衣物 Wool	•	•	•	•
床品洗滌 Bedding	•	•	•	•
衣物柔順 Scent	• *1	•	•	•
滾筒清潔 Drum Clean	Plasmacluster	•	•	•
Plasmacluster 正負離子乾洗 Dry Airwash	•	-	-	-
脫水 Spin	•	-	-	-
60 分鐘洗滌乾衣 Wash&Dry 60'	•	-	-	-
洗滌乾衣 Wash&Dry	•	-	-	-
乾衣 Dry	•	-	-	-
深層清潔 Intensive	•	-	-	-
<b>特別洗衣選項 Special Options</b>				
蒸氣洗滌 Steam Wash	•	-	-	-
水溫選擇 Temperature Selection	冷水 Cold - 90°C	冷水 Cold - 90°C	冷水 Cold - 90°C	冷水 Cold - 90°C
預約啟動 Delay Start	3-24 小時 hrs	3-24 小時 hrs	3-24 小時 hrs	3-24 小時 hrs
添加衣物 Add Laundry	•	•	•	•
兒童安全鎖 Child Lock	•	•	•	•
靜音 Mute	•	•	•	•
滾筒燈 Drum Light	•	-	-	-
<b>產品尺寸 Dimensions</b>				
闊 x 高 x 深 (毫米) W x H x D (mm)	598 x 850 x 680	598 x 850 x 560	598 x 850 x 560	598 x 850 x 510

\*1 衣物柔順於 ES-WD1050K-B 為特別洗衣選項。  
Scent is a special option for ES-WD1050K-B.

規格設計如有變更，恕不另行通知。所有圖片只供參考。  
Design and specifications are subject to change without prior notice.



# SHARP



**DCH EA**  
DCH ELECTRICAL APPLIANCES DIVISION

代理 大昌貿易行有限公司  
維修服務熱線 3193 9888